## Entre Cruseilles et Frangy



M. Jacquemoud Roger

Chez Poncet 74350 Cernex • AFFILIATION au Poney-Club de France

- INSTRUCTION CHEVAUX
  - PONEY-CLUB + Examens
  - STAGES PONEYS
    - PROMENADES PENSION

CARRIÈRE - MANÈGE - PRÉS - TERRAIN D'OBSTACLES - CROSS - BOXES SPACIEUX

Tél. 50 44 18 74



GARAGE ROBERT

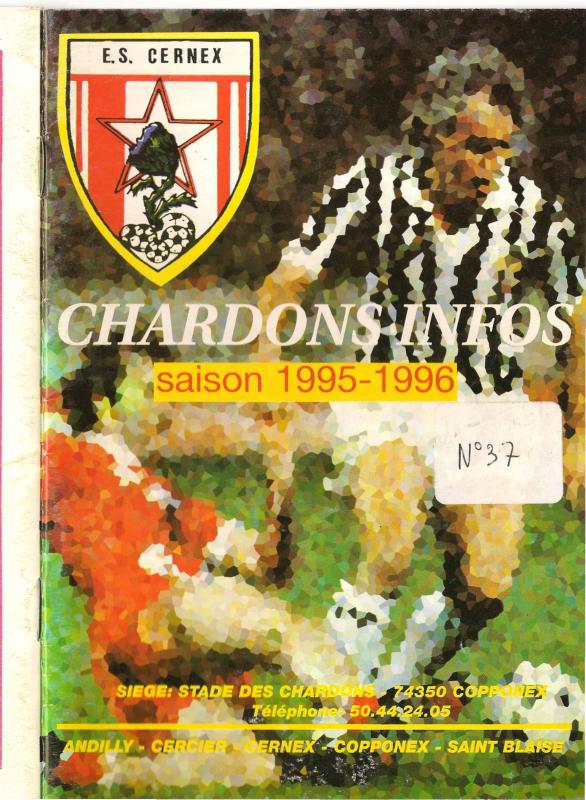
MALBUISSON 74350 COPPONEX

TEL. 50 44 17 45

CARTIER \_\_\_\_\_\_ (RN 201 entre Crusellles et St-Julien)

## Le must de chez Cartier

- Prêt gratuit d'un véhicule de remplacement
  - Véhicules d'occasions récents, toutes marques
    - Garantie Cartier 6 mois
      - Un service à la hauteur de vos ambitions



Route de Genève 74350 CRUSEILLES

## MAISONS DU SALEVE

Construction de Maisons Rénovation Tous travaux du Bâtiment Achat, Vente de terrains

Tél.Bureau: 50 44 01 18 - 50 44 10 01 Fax: 50 44 09 69

## **AUTO TECHNIQUE 74**

## Réparations toutes marques Véhicules neufs C.E.E

Mandataire Conseil Indépendant (Régl. CEE 123/85)

JUSSY - ANDILLY 74350 CRUSEILLES Tél. 50 44 21 71

Ouvert le Samedi



## LA CLE DES CHAMPS

Col du Mont-Sion 74350 Saint-Blaise Fax: 50 44 05 48



RESTAURANT

### MENUS

Spécialités gastronomiques Grand choix de desserts **BONNE Cave** 

Tèl: 50 44 13 11

HOTEL REY

## 30 chambres Grand Confort

Piscine - Tennis Séjours **Sur RN 201** entre Annecy et Genève

Tèl: 50 44 13 29

**TRAITEUR** 

#### Laurent REY

Banquets - Mariages Plats à emporter BUFFETS toutes possibilités Loc.salles - Animation

Tèl: 50 44 13 11

S.A.R.L. LES PETITS BOIS



Menuiserie Chalets Abris de jardin

> VENDEURS FAITES ESTIMER GRATUITEMENT VOTRE BIEN AVANT DE LE METTRE SUR LE MARCHE DE L'IMMOBILIER SUR SIMPLE APPEL TELEPHONIQUE

ACHATS - VENTES - LOCATIONS ESTIMATIONS - EXPERTISES IMMOBILIERES

MMOBILIER

COPPONEX - MALBUISSON - 74350 CRUSEILLES Téléphone : 50 44 04 40

Place de l'Eglise - 74350 CRUSEILLES Tél.50 44 09 17 - Fax. 50 44 09 63

#### MARS 1996

### HALLUCINATIONS

A l'heure où l'on parle tant de drogue dans le sport, nous avons été amené à nous interroger sur la probité de nos sociétaires après avoir pris connaissance du nombre de ballons "shootés" du côté des bois Chardons.

L'exemple semble venir des éducateurs qui, pour délimiter les aires de jeu, n'hésitent pas à recourir à l'utilisation de balises d'un cônisme suspect.

Dès lors que certains joueurs franchissent le pas et infiltrent le milieu (de terrain) ne surprend pas davantage que des ailiers, de surcroît de bonne famille, soient carrément devenus "accros" de la ligne blanche (de touche)

Et que penser de tous ceux qui "planent" et espèrent que nos équipes disputent en fin de saison les finales interpoules pour enfin "s'enivrer de Juin"!

> La rédaction, G.C.

Insertions d'articles et renseignements : « Comité de rédaction Chardons Infos », Stade des Chardons 74350 Copponex - Tél. 50.44.24.05

## E.S. COULISSES

LA BUVETTE: Un plus que l'on ne néglige pas

Si vous faites partie des ardents supporters de l'ES Cernex, vous aurez le plaisir de noter une petite amélioration du Stade des Chardons lorsque vous viendrez vous désaltérer pendant les matchs-retour. En effet, grâce à nos amis Séba, Gaspi et Poncho qui ont eu la gentillesse d'y consacrer un de leurs après-midi de janvier, la buvette est désormais lambrissée et pou vue d'étagères neuves, pour le plus grand confort de ceux qui vous y accueillent et pour le plaisir de vos yeux! Merci donc à nos vous amis pour leur aide désintéressée. Rappelons également aux "petits casseurs" qu'il n'y a rien à voler hormis quelques canettes de bière et de l'éau.....plate, comme leur esprit!!

### TOUT le SPORT

Non, Gérard Holz n'a jamais été entraîneur de l'E3C, sa rencontre avec les joueurs de Cernex s'est faite à l'occasion du 20 ème anniversaire du club de Montjoie, l'occasion de redécouvrir de (glorieux) anciens.



<u>Debout</u>: Cl.Philippe, M.Viallet (président de Montjoie), Ch.Raphoz, JL Cusin, Jo Messelmani, M.Bedoni, L.Delieutra, R.Pillard, J.Haguet, D. Médico.

<u>Assis</u>: G.Holz, Ch.Jacquemoud, L.Delieutra, JM Pommier, P.Prenot-Guinard, Cl.Antoniello, L.Gatto.

Le groupe date de.....1988!

## MAÇONNERIE

**Construction - Transformations** 

## S.A.R.L ANTONIELLO

au capital de 80 000 f

ANDILLY 74350 CRUSEILLES Tél. 50 44 05 51

siref 334 980 026 000 10 siren 334 980 026

ARTISAN CARRELEUR MOSAISTE

## Paul Sauthier

JUSSY - ANDILLY 74350 CRUSEILLES Tél : 50 44 17 88

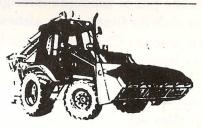
### SOCIETE DE DISTRIBUTION DE PEINTURES

74160 LE CHABLE-BEAMONT TEL. 50 04 43 53 - FAX 50 04 46 41

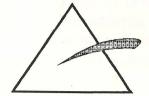
PEINTURES BATIMENT, DECORATION
LES VRAIS DECORS EN STAFF
PAPIERS PEINTS,
REVETEMENTS MURAUX
MOQUETTES, REVETEMENTS SOLS
ENDUITS DE FAÇADES A LA CHAUX
GROS - DETAIL

## **HUMBERT Joseph et Pierre-Yves**

TRAVAUX PUBLICS ET AGRICOLES
TERRASSEMENT - DÉMOLITION



ANDILLY 74350 CRUSEILLES 250.44.16.85 / 50.44.06.06



**AUTO-MOTO ECOLE** 

### DELTA

"Conduite accompagnée"

Place de la Fontaine 74350 CRUSEILLES Tél. 50 44 25 88



### **ECOTHERM**

Neuf et rénovation - Vitrage isolant Menuiserie Aluminium et PVC Spécialiste rénovation de fenêtres

Tél. 50 46 87 20 Télécopie 50 46 86 17 Z.A. ALLONZIER LA CAILLE-74350 CRUSEILLES

#### **PORTRAIT**

Michel BEDONI, alias Poncho, alias La Gouache, dit aussi Stich

Né le 14 décembre 1955

Domicilié à Cruseilles

Agent de maîtrise

Activité au club : Membre du comité,

de l'Amicale et des Vétérans.

Ton plat préféré : les pâtes

Couleur préférée : blanc. Je n'aime ni

le noir ni le gris

Un pays: Le Canada

Un film: La Grande vadrouille

Tes goûts musicaux : Toute la chanson française. Par contre, je

n'aime pas la musique étrangère.

Un club de foot que tu aimes : Saint-Étienne et le P.S.G.

Un joueur : Christian Lopez (anciennement à l'ASSE). Je n'aime pas Papin et je déteste (il faudra penser à souligner 3 fois en rouge!) Tapie. *Ce n'est pas un joueur ?* Ca ne fait rien, je ne l'aime pas quand même!

Quelles activités pratiques-tu en dehors du foot ?: Je fais partie

des Pompiers de Cruseilles.

Que lis-tu ?: je lis peu à part le "Dauphiné" et "L'Équipe".

Quels qualités et défauts te reconnais-tu? : des qualités? aucune Un de mes défauts est ma tendance à m'emporter facilement

Quels sont ceux que tu relèves le plus chez les autres ? : pour la qualité, je dirai l'amitié. Quant au défaut, je ne supporte pas les

abrutis'!

Un événement marquant : la vague d'attentats qui a secoué la France l'année dernière.

As-tu un rêve ?: Gagner au loto

Ta devise : L'esprit de famille au sein de l'équipe

Ton opinion sur l'ES Cernex: J'y suis très attaché. C'est l'un des meilleurs clubs que j'aie fréquentés. Il se situe bien à son niveau et j'espère qu'il s'y maintiendra.

....suite page 5





Clint Eastwood

Chambrer les autres

Manger

Les poissons : j'aimerais bien avoir un aquarium, c'est très joli et ça ne fait pas de bruit.

Johnny Hallyday (Ah...que!)

Les westerns

Regarder la télé

Le vélo

Rebaptiser les gens.

Les concombres Roger Hanin

Les gens qui sont en retard

Le patinage artistique

Annie Girardot

Les gens bornés (bien que j'en

fasse partie)

**Bernard TAPIE** 

Les "brasses"

1' O.M.

#### Histoire de Foot

C'est le désespoir dans ce club de foot. Un dirigeant vient d'être victime d'un arrêt cardiaque suite à la victoire finale de son équipe favorite en coupe d'Europe.

Il faut alors penser à organiser les funérailles et on propose naturellement à sa famille d'organiser la cérémonie le samedi matin. Ce à quoi sa femme répond : "vous savez, je préfère que cela ait lieu lundi matin."

- Comprenez madame, lui rétorque t-on, le délai habituel depuis mercredi soir, c'est samedi.
- Oui bien sûr, mais j'aimerais tellement l'avoir un dimanche à la maison!

Raconté à la manière de Maurice

#### CHAMPIONNAT PRINTEMPS 1996 / FOOT à 7

| Equipes      | PUPILLES            | POUSSINS A       | POUSSINS B   | POUSSINS C       |
|--------------|---------------------|------------------|--|------------------|
| Dates        | 3 è Série Poule G   | Niveau 2 Poule F | Niveau 4 Poule N   | Niveau 4 Poule M |
| Samedi 16/03 | COLLONGES           | COUPE FRANCE     |  |                  |
| Samedi 23/03 | VIRY *              | Hall nove        | 2 The state of the | 1.0              |
| Samedi 30/03 | NEYDENS             | SEYNOD II *      | EXEMPT   | MEYTHET 3 *      |
| Samedi 06/04 | MATCH RETARD        | MATCH RETARD     | MATCH RETARD   | MATCH RETARD     |
| Samedi 13/04 | LE CHABLE           | LE CHABLE *      | REIGNIER II  | PRINGY 2         |
| Samedi 20/04 | MATCH RETARD        | MATCH RETARD     | MATCH RETARD   | MATCH RETARD     |
| Samedi 27/04 | FRANGY *            | LAC BLEU 2       | LE CHABLE II *   | ANNECY 3 *       |
| Samedi 04/05 | COLLONGES *         | MATCH RETARD     | MATCH RETARD   | MATCH RETARD     |
| Samedi 11/05 | VIRY                | POISY 2 *        | VILLE-LA GRAND 5   | MEYTHET 4        |
| Samedi 18/05 | NEYDENS *           | LA BALME         | FILLINGES 4 *  | SEMNOZ 5 *       |
| Samedi 25/05 | MATCH RETARD        | MATCH RETARD     | MATCH RETARD   | MATCH RETARD     |
| Samedi 01/06 | LE CHABLE *         | DOUSSARD *       | PERS-JUSSY II  | SEMNOZ 4 *       |
| Samedi 08/06 | FRANGY              | LANFONNET        | AMBILLY F *  | ANNECY LE VX 5   |
|              | G. THOMASSON        | Thierry HAUET    | Didier DEGORNET  | Sébastien CUSIN  |
| RESPONSABLES | Jean-Claude VIERRAY | Valérie REYMOND  | J. THOMASSON   |                  |

Les matchs suivis de « sont joués au Stade des Chardons à Copponex.

STADE DES CHARDONS: 50.44.24.05

N'oubliez pas d'avertir vos responsables en cas d'absence!

## PASCAL PHILIPPE

Bassiste du groupe



Conservatoire de Genève Cours de basse et guitare classique

74350 CERNEX - 50 44 08 31

# SUPERMARCHE Shopi

Y'A PAS PLUS PRES, Y'A PAS PLUS FRAIS!

Résidence du centre 74350 CRUSEILLES Tél 50 44 23 66

Ets SAXOD



## **EQUIPEMENT HOTELIER**

1'" chaîne de fourniture et d'équipements pour réstaurants , hôtels , collectivités

1,avenue du Thiou - BP 422 74020 ANNECY CEDEX Tél. 50 45 40 94 Fax 50 51 82 04



CHARLY · Route d'Annecy 74350 ANDILLY Tél. 50 44 09 81

Tolerie - Peinture - Téflon Véhicules légers - Poids lourd Prêt de véhicule gratuit



**HOMASSON** 

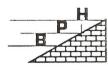


INSTALLATION ENTRETIEN DEPANNAGE



**CONSTRUCTIONS SA** 

Philippe BOUCHET



142, route de Saint Julien 1228 PLAN-LES-OUATES GENEVE

Tél. 022/794 84 00 Fax 022/794 84 10 Netel 089/202 44 22

#### CERNEX en HAUTE-SAVOIE

On s'en doutait, mais c'est encore plus vrai depuis qu'Aurélien, qui évolue dans la catégorie "minimes" de l'E.S.C., a été retenue cette saison en équipe de Haute-Savoie grâce à ses qualités de footballeur.Nous en avons profité pour le questionner sur le sujet.

Chardons-infos: Comment s'opère la sélection?

Aurélien: Les entraîneurs des équipes minimes envoient 2 ou 3 joueurs à une détection. Chaque participant effectue 2 matchs et est noté par des observateurs. Les joueurs retenus effectuent différents stages.

<u>Chardons-infos</u>: Combien de joueurs compte la sélection?

Aurélien : 32 minimes 2ème année sont définitivement sélectionnés pour participer au tournoi inter-district de la région Rhône-Alpes qui se déroule à Voiron.

Chardons-infos: Quel genre de matchs effectuez-vous?

Aurélien: Nous avons rencontré notamment les moins de 15 ans d'Annecy-le-Vieux qui évoluent en championnat de France (!) et les autres sélections régionales. L'hiver, nous effectuons des tournois en salle comme la journée Franco-Genevoise.

<u>Chardons</u>: Certains sélectionnés attrapent-ils la "grosse tête"?

Aurélien: En sélection, je ne pense pas car on trouve toujours plus fort que soi mais peut-être que certains l'attrapent en revenant dans leur club.

Chardons-infos: As-tu l'impression de progresser en sélection?

Aurélien: Je pense que j'ai plus progressé dans la tête que tactiquement. J'ai aussi appris à bien m'alimenter et bien récupérer sur un tournoi qui dure cinq jours.

Chardons-infos: Qu'est-ce qui t'as le plus marqué?

Aurélien: La présence de recruteurs des grands clubs comme Lyon, St Étienne, Monaco, Martigues, Cannes, Cuiseaux-Louhans, et aussi l'équipement complet qui nous est fourni lors du tournoi de Voiron. En conclusion, c'est une belle expérience pour un jeune footballeur du club d'évoluer avec des joueurs de ligue

Merci Aurélien et bonne chance pour la suite....

#### **CLASSEMENTS** au 1er MARS

|    | Equipe I - 1     | ere c | IVISI | )n - 1 | ome |   |    |    |
|----|------------------|-------|-------|--------|-----|---|----|----|
|    | Club             | J     | Pts   | G      | N   | P | Bp | Bc |
| 1  | Meythet II       | 11    | 31    | . 6    | 2   | 3 | 27 | 15 |
| 2  | Annecy Port.     | 11    | 29    | 5      | 3   | 3 | 19 | 14 |
| 3  | Faverges         | 11    | 28    | 5      | 2   | 4 | 22 | 19 |
|    | Cernex I         | - 11  | 27    | 4      | 4   | 3 | 21 | 15 |
| 5  | Annecy-Le-Vx III | 11    | 27    | 5      | 1   | 5 | 19 | 22 |
| 6  | Doussard         | 11    | 26    | 3      | 6   | 2 | 13 | 14 |
| 7  | Chilly           | 11    | 25    | 3      | 5   | 3 | 16 | 16 |
| 8  | Pers-Jussy       | 11    | 25    | 4      | 2   | 5 | 15 | 19 |
| 9  | Poisy            | 11    | 25    | 4      | 3   | 4 | 13 | 11 |
| 10 | Saint-Julien II  | 11    | 24    | 3      | 4   | 4 | 15 | 20 |
| 11 | La Filière       | 11    | 22    | 3      | 3   | 5 | 16 | 18 |
| 12 | Valleiry II      | 11    | 19    | 1      | 5   | 5 | 10 | 23 |

|    | Equipe 2 - 2ème division - Poule C |    |      |   |   |     |    |    |  |  |  |
|----|------------------------------------|----|------|---|---|-----|----|----|--|--|--|
|    | Club                               | J  | Pts  | G | N | P   | Вр | Be |  |  |  |
| 1  | Thoiry                             | 11 | 37   | 8 | 2 | 1   | 32 | 12 |  |  |  |
| 2  | Reignier                           | 11 | . 37 | 8 | 2 | 1   | 27 | 12 |  |  |  |
| 3  | Arthaz                             | 11 | 33   | 7 | 1 | 3   | 26 | 16 |  |  |  |
| 4  | Collonges s/Salève                 | 11 | 33   | 7 | 1 | 3   | 19 | 10 |  |  |  |
| 5  | Douvaine II                        | 11 | 27   | 5 | 1 | 5   | 19 | 18 |  |  |  |
| 6  | Gaillard III                       | 11 | 25   | 6 | 1 | 4   | 32 | 18 |  |  |  |
| 7  | Neydens                            | 11 | 25   | 4 | 2 | 5   | 22 | 15 |  |  |  |
| 8  | Frangy                             | 11 | 24   | 3 | 4 | 4   | 12 | 18 |  |  |  |
| 9  | Cessy-Gex II                       | 11 | 22   | 3 | 2 | . 6 | 15 | 26 |  |  |  |
| 10 | Cernex II                          | 11 | 19   | 2 | 2 | 7   | 10 | 33 |  |  |  |
| 11 | Echenevex                          | 11 | 18   | 2 | 1 | 8   | 16 | 40 |  |  |  |
| 12 | La Roche II                        | 11 | 15   | 1 | 1 | 9   | 13 | 25 |  |  |  |

|   | Equipe 3 - 4          | ème | divis | ion - | Poul | e E |    |    |
|---|-----------------------|-----|-------|-------|------|-----|----|----|
|   | Club                  | J   | Pts   | G     | N    | P   | Вр | Be |
| 1 | Annemasse-Turcs       | 8   | 30    | 7     | 1    | 0   | 48 | 11 |
| 2 | Evires II             | 8   | 27    | 6     | 1    | 1   | 38 | 18 |
| 3 | Collonges s/Salève II | 8   | 26    | 6     | 0    | 2   | 34 | 19 |
| 4 | Neydens II            | 8   | 22    | 4     | 2    | 2   | 33 | 24 |
| 5 | La Filière III        | 8   | 18    | 3     | 1    | 4   | 24 | 27 |
| 6 | Cruseilles III        | 8   | 18    | 3     | 1    | 4   | 29 | 41 |
| 7 | Le Châble III         | 8   | · 14  | 2     | 0    | 6   | 12 | 20 |
| 8 | Cernex III            | - 8 | 14    | 2     | 0    | 6   | 10 | 28 |
| 9 | Arhaz II              | 8   | 8     | 0     | 0    | 8   | 5  | 45 |

## **CLASSEMENTS au 1er MARS**

|    | Entente Juniors 2ème série - Poule B |    |     |   |   |   |    |    |  |  |
|----|--------------------------------------|----|-----|---|---|---|----|----|--|--|
|    | Club                                 | J  | Pts | G | N | P | Вр | Вс |  |  |
| 1  | Cran-Gevrier                         | 11 | 38  | 9 | 0 | 2 | 40 | 13 |  |  |
| 2  | Doussard                             | 10 | 34  | 8 | 0 | 2 | 41 | 24 |  |  |
| 3  | La Filière                           | 11 | 29  | 5 | 3 | 3 | 32 | 24 |  |  |
| 4  | Bonneville                           | 11 | 28  | 4 | 5 | 2 | 25 | 17 |  |  |
| 5  | Annecy-Le-Vx-II                      | 11 | 28  | 5 | 2 | 4 | 26 | 30 |  |  |
| 6  | Cruseilles-Cernex                    | 11 | 27  | 4 | 4 | 3 | 25 | 30 |  |  |
| 7  | Saint-Julien                         | 11 | 24  | 4 | 1 | 6 | 25 | 26 |  |  |
| 8  | Lac Bleu                             | 11 | 23  | 3 | 3 | 5 | 18 | 25 |  |  |
| 9  | Alby                                 | 11 | 22  | 3 | 2 | 6 | 30 | 35 |  |  |
| 10 | Pringy                               | 10 | 21  | 3 | 2 | 5 | 18 | 23 |  |  |
| 11 | Rumilly II                           | 11 | 20  | 2 | 3 | 6 | 22 | 26 |  |  |
| 12 | Poisy                                | 11 | 18  | 2 | 1 | 8 | 15 | 44 |  |  |

|   | Entente Car       | lets 3 | ème s | érie - | Poul | e I |    |    |
|---|-------------------|--------|-------|--------|------|-----|----|----|
|   | Club              | J      | Pts   | G      | N    | P   | Вр | Вс |
| 1 | Cernex-Cruseilles | 8      | 32    | 8      | 0    | 0   | 66 | 8  |
| 2 | La Balme          | 8      | 21    | 4      | 1    | 3   | 25 | 18 |
| 3 | Annecy-Le-Vx III  | 8      | 4     | 0      | 0    | 4   | 19 | 24 |
| 4 | Lanfonnet         | 18     | 18    | 3      | 1    | 4   | 23 | 36 |
| 5 | Semnoz II         | 8      | 8     | 0      | 0    | 8   | 4  | 51 |
|   | c 1               |        |       |        |      |     |    |    |
|   |                   |        |       |        |      |     |    |    |
|   |                   |        |       |        |      |     |    |    |
|   |                   |        |       |        |      |     | •  |    |
|   |                   |        |       |        |      |     |    |    |
|   |                   |        |       |        |      |     |    |    |
|   | 1. 14             |        |       |        |      |     |    |    |

|   | Club              | J  | Pts | G | N | P | Вр | $\mathbf{Bc}$ |
|---|-------------------|----|-----|---|---|---|----|---------------|
| 1 | Meythet           | 10 | 37  | 9 | 0 | 1 | 71 | 1             |
| 2 | Cruseilles-Cernex | 10 | 35  | 8 | 1 | 1 | 70 | 1             |
| 3 | Frangy            | 10 | 26  | 5 | 1 | 4 | 56 | 2             |
| 4 | Sillingy          | 10 | 25  | 5 | 0 | 5 | 30 | 5             |
| 5 | Vallières         | 10 | 14  | 1 | 1 | 8 | 15 | 5             |
| 6 | La Balme          | 10 | 11  | 0 | 1 | 9 | 9  | 7             |
|   |                   |    |     |   |   |   |    |               |

## **CLASSEMENTS** au 1er MARS

|   | Club            | J  | Pts | G   | N | P | Bp | Bc |
|---|-----------------|----|-----|-----|---|---|----|----|
| 1 | Cernex          | 10 | 35  | - 8 |   |   | 74 | 1  |
| 2 | Le Châble       | 10 | 32  | 7   | 1 | 2 | 52 | 2  |
| 3 | La Balme        | 9  | 30  | 7   | 0 | 2 | 59 | 1  |
| 4 | Cruseilles II   | 10 | 22  | 4   | 0 | 6 | 43 | 4  |
| 5 | Saint-Genis III | 10 | 13  | 1   | 0 | 9 | 17 | 8  |
| 6 | Seynod III      | 9  | 12  | 1   | 0 | 8 | 12 | 7  |
|   |                 |    |     |     |   |   |    |    |
|   |                 |    |     |     |   |   |    |    |

|   | Club            | J  | Pts | G | N | P | Вр  | Be |
|---|-----------------|----|-----|---|---|---|-----|----|
| 1 | Cernex          | 10 | 37  | 9 | 0 | 1 | 101 | 13 |
| 2 | Le Châble       | 10 | 35  | 8 | 1 | 1 | 46  | 1  |
| 3 | Péron           | 10 | 28  | 6 | 0 | 4 | 42  | 30 |
| 4 | Challex         | 10 | 20  | 3 | 1 | 6 | 28  | 4  |
| 5 | Cruseilles II   | 10 | 16  | 2 | 0 | 8 | 21  | 9  |
| 6 | Saint-Genis III | 10 | 13  | 1 | 0 | 9 | 16  | 5  |
|   |                 |    |     |   |   |   |     |    |
|   |                 |    |     |   |   |   |     |    |

|   | Club         | J  | Pts | G | N | P | Bp | $\mathbf{Bc}$ |
|---|--------------|----|-----|---|---|---|----|---------------|
| 1 | Neydens II   | 10 | 37  | 9 | 0 | 1 | 73 | 16            |
| 2 | Collonges II | 10 | 31  | 7 | 0 | 3 | 50 | 15            |
| 3 | Cernex II    | 10 | 26  | 5 | 1 | 4 | 55 | 23            |
| 4 | Prevessins   | 9  | 25  | 5 | 1 | 3 | 24 | 23            |
| 5 | Péron II     | 9  | 10  | 0 | 1 | 9 | 5  | 63            |
| 6 | Thoiry III   | 8  | 9   | 0 | 1 | 8 | 4  | 71            |
|   |              |    |     |   |   |   |    |               |
|   |              |    |     |   |   |   |    |               |

## NADY Fleurs

Toutes Compositions Florales
Tous Articles Funéraires
Interflora

Grande-rue - 74350 CRUSEILLES - ☎ 50 44 21 22

## DIDIER Maçonnerie

MAÇONNERIE CARRELAGE CHEMINEE

Tous travaux intérieurs et extérieurs

CHARLY ANDILLY — 74350 CRUSEILLES . Tél 50 44 12 00





Jean-Loup Bonhomme Véhicules neufs et occasions Mécanique carrosserie-accessoires

Route des Dronières 74350 Cruseilles - 🛣 50 44 10 27

## CHARPENTE COUVERTURE MENUISERIE

SARL

## René SAXOD

TEL 50 44 16 87 FAX 50 44 28 49 74350 CRUSEILLES

#### E VIEUX FOURNIL BAR-RESTAURANT



CHANGEMENT DE PROPRIETAIRE
TERRASSES - JEUX DE BOULES

Place de l'église - 74350 CRUSEILLES Tél : 50 44 28 43

## LE GARDIEN DE BUTS

Le gardien de buts est l'homme seul au cours d'un match de football. Il est celui pour lequel la plus petite des erreurs peut-être synonyme de défaite pour toute son équipe, celui qui après avoir fait l'impossible, voit le ballon pénétrer dans ses filets et se retrouve avec ses regrets : j'aurai du....., celui qui ne permet jamais à l'équi<sub>r</sub> e de gagner mais seulement de ne pas perdre : Quelle frustration !...

C'est pour cela que nous sommes là, pour vous aider à supporter cette terrible pression que le manque de dépense énergétique vous empêche d'évacuer au cours d'un match.

#### Que faire pour vous aider?

- Concevoir des exercices physiques spécifiques à ce poste,
- Développer au maximum la technique de "prise de balle" et de placement, revoir des situations délicates et prévoir des relances rapides et efficaces.
- -Mais aussi et surtout être l'interlocuteur qui va vous emmener au mieux de votre mental même dans la pire des situations (méforme, réaction après une erreur qui donne un but à l'adversaire, etc...)

Qu'attend-t-on de vous ? Le courage est la qualité première : refaire x.. fois le même exercice pour l'assimiler même dans les pires conditions, afin d'acquérir les fondamentaux du gardien de but.

- Prise de balle impeccable et complète (niche),
- Utiliser au mieux votre position privilégiée pour voir, diriger le jeu de vos partenaires et les avertir des menaces adverses (parler très fort),
  - Prendre des décisions rapides,
  - Être attentif, disponible, toujours prêt (pointes de pieds),
  - Confiance en soi et Fair-play.

Pas si compliqué tout cela ; alors allez-y Stéphane, Sébastien, Frédéric, Christophe, Jérôme, Anthony et consorts. Foncez et vous réussirez, Lily et moi en sommes convaincus.

Michel Batin n'a t-il pas subi les mêmes tracasseries que vous?

Alain REAU



**PÉPINIÈRES** 

**ENTRETIEN** 

CRÉATION

"L'ABERGEMENT"
74350 CRUSEILLES

Tél. 50.44.11.59



LA FORCE DU VERT
COSEC FRANCE S.A

Les Choseaux - 74330 MESIGNY

Entretien, rénovation, création et équipements des stades

TEL 50 68 84 28 - FAX 50 68 77 19

DCTP

DELIEUTRAZ - CAZAMPOURE

TERRASSEMENTS T.P. - V.R.D.

Les Pratz. 74350 CERCIER Tél. 50 77 40 15 Fax 50 77 47 97

BAR RESTAURANT

ECARNOTZE

Fondues - Raclette - Menu du jour Pierrade - Spécialités

Jussy - ANDILLY Tél. 50 44 06 61 **ASSURANCE TOUTES BRANCHES** 



CABINET VIGNY & DEPIERRE

Route de Genève - 74350 CRUSEILLES Tél : 50 44 06 59 - Fax : 50 44 09 69

10,rue Fernand David 74160 SAINT JULIEN EN GENEVOIS

Tél: 50 49 33 33 - Fax: 50 49 13 35



#### EQUIPE MINIMES

<u>Debouts</u>: Jacky JAULIN (Dir.), Aurélien HUMBERT, Stéphane POISSON, Renaud DEBORNE Stéphane LAMBERT, Julien GUERBOIS, Guillaume GELONE, Didier BERTINO (Dirigeant) <u>Assis</u>: Tarek MATRI, Maxime PORTIGLIATTI, François-Georges REY, Maxime JACQUET, Luca IGNAJOWIZT, John LYONNE, Julien FOURNIER, Fabien JACQUEMOUD.



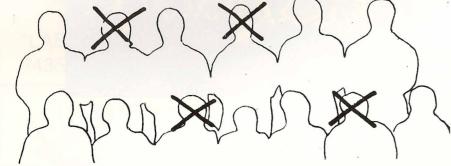
#### **EQUIPE PUPILLES "B"**

<u>Debouts</u>: Jean-Claude DEPREZ (Dirigeant), Anthony AIRALE, Julien MEURGUES, Mickaël JOSSERAND, Fabrice CUSIN (Dirigeant),

<u>Assis</u>: Jonathan JOSSERAND, Nicolas DEROBERT, Mickaël DEPREZ, Vivien DAUVERGNE, Etienne SALLAZ.

## SÉRIE NOIRE

Avant d'entamer les matchs retour, l'effectif de l'équipe fanion est déjà amputée de quatre éléments ayant terminé la saison (voire plus !) dû aux blessures. Sans dramatiser le sujet, ils nous livrent leur point de vue.



Julien, défenseur

<u>Circonstances</u>: En coupe de France, lors d'un changement de direction, j'ai planté le pied et mon genou a tourné. Cela a nécessité une greffe du tendon rotulien.

<u>Commentaires</u>: Je pense que ma blessure est aussi la conséquence d'un télescopage avec un gardien lors d'un match précédent. C'est une grosse déception bien sûr car, en plus, il y avait en début de saison un bon groupe et une bonne ambiance. Nouveau au club, je voulais m'imposer et surtout jouer sous le même maillot que mon frère. Maintenant je vais retourner au stade pour voir jouer les autres même si cela fait envie...

Éric, défenseur

<u>Circonstances</u>: En championnat, rupture du tendon d'Achille sans choc, alors que je courrais simplement.

<u>Commentaires</u>: La blessure est la conséquence de l'usure notamment due à 22 ans de football. J'ai supporté, après l'opération, 50 jours de plâtre, au cours desquels j'en ai profité pour faire le point. La natation et le vélo me sont, pour l'instant, les seuls sports autorisés. Même si je pense arrêter le football, je reste au club comme dirigeant de l'équipe réserve jusqu'à la fin de la saison

.....suite page 17......

## **DURET BOISSONS**

VINS • BIÈRES • EAUX • LIMONADES VINS FINS DE PROPRIÉTAIRES • CHAMPAGNE

INS FINS DE PROPRIETAIRES • CHAMPAGNE

Route d'Annecy - CRUSEILLES - Tél. 50 44 10 18 • 50 44 21 47

....suite de la page 16....

#### Jacky, attaquant

<u>Circonstances</u>: Suite à une extension, je suis mal retombé et me suis fracturé le péroné tout près de la malléole.

<u>Commentaires</u>: Sur le coup, j'ai été dégoutté du foot, surtout qu'après mon opération je suis resté 1 mois ½ sans pouvoir poser le pied au sol. Le seul sport qui m'est autorisé, avant le retrait de la plaque vissée dans le péroné, est la natation.

En attendant, je continue à accompagner les minimes et pense reprendre le football en 1997. Cela me manque d'autant plus que j'ai pris du poids!...

#### Gabriel, attaquant

<u>Circonstances</u>: Taclé irrégulièrement sur la cheville en match amical. <u>Commentaires</u>: Sur le coup, je n'étais pas très heureux surtout en pensant aux conséquences. Étant récidiviste, je me décide à tirer un trait sur le foot mais en continuant à participer à la vie du club pour l'ambiance, les copains et tout ce qu'il y a à faire en dehors du jeu lui-même.

Je pense que l'énorme plaisir que j'ai pu éprouver au cours de tous ces matchs sera certainement la seule chose que je retiendrai, effaçant dans le temps les souvenirs plus douloureux des "bobos", en attendant les rhumatismes!

En conclusion, il apparaît donc que ces blessures sont surtout dues à la fatalité même si l'on ne peut exclure dans ce sport de contact le risque de traumatismes plus ou moins importants.

Il est toutefois rassurant de constater que les catégories de jeunes ne sont que peu affectées par le problème.

Pour le reste, espérons des saisons meilleures.

## TOUT POUR LA DECORATION DE VOTRE INTERIEUR

COUP D'OEIL

Centre commercial "Provencia" 74350 SAINT JULIEN EN GENEVOIS

Tél 50 49 22 90

## BERNARD HUMBERT

Petits travaux divers d'entretien et de rénovation

St Symphorien 74350 Andilly Tél. 50 44 03 60

## S.N.C LES JARDINS DU SALEVE



PAYSAGISTE

\* Pépinières \* Création

Tél. 50 44 26 45 Tél. 50 44 20 00 \* Entretien

\* Tailles

ANDILLY - 74350 CRUSEILLES

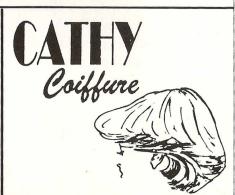


et côntrole brides accessoires tuyauterie

13, imp. Fusains ZA Les Côtes **74000 ANNECY** Télex 380482 F

50 22 20 38 (jonctions multiples)

Télécopie: 50 22 29 04



Place de la Mairie

CRUSEILLES Tél.: 50.44.11.22

### **SOUVENIRS, SOUVENIRS...**

## NOSTALGIE des TOURNOIS à ONZE

Dans les années 1970 à 1980, l'ES Cernex s'était taillée une réputation d'ogre dans les tournois à onze.

Ces tournois, qui débutaient le matin et finissaient tard dans la soirée, avaient lieu (hors championnat) à La Balme de Sillingy, Valleiry, Viry, Neydens, Jonzier, Choisy, Cernex,... et la durée des matchs étaient de 15 minutes chacun.

Ils ont permis de constituer des liens solides entre tous les membres de notre club qui prenaient leur repas traditionnel (grillades-frites) en commun à midi. Souvent les joueurs qui composaient l'équipe, et parmi lesquels les célibataires étaient légion, avaient fait la fête ensemble le samedi soir dans les bals de la région. Mais le lendemain, ils étaient là afin d'affronter les autres équipes dans des joutes amicales.

L'ES Cernex avait acquis une réputation de quasi-invincibilité et je pense que c'est grace à ces tournois que s'est forgée la fameuse équipe de 1976-1977 qui a permis au club d'être à l'échelon où il se trouve actuellement

Nos deux gardiens (Jo et Guy) nous ont souvent gagné des matchs à eux seuls grace aux épreuves de tirs aux buts et les speaker locaux prenaient plaisir à scander le nom d'un des précités, célèbre pour pousser la chansonnette après s'être fait prier avec un malin plaisir.

C'était l'époque où l'engagement physique était moins violent qu'actuellement, où nous étions adversaires sur le terrain mais amis après les matchs, où les insultes grossières n'existaient pas et où l'arbitre n'avait pas besoin de distribuer des cartons pour se faire respecter....

Jean-Pierre Delieutraz

## **JEUDI 16 MAI 1996**

## TOURNOI DE L'AMITIE

Ouvert à tous , sans limite d'âge, De l'ambiance, du spectacle , de la détente.

REPAS - BUVETTE - JEUX

(Pour participer aux compétitions, faites-vous inscrire auprès du Club ou un de nos membres)

Histoires de foot :

Ce joueur de foot, vraiment passionné voue sa vie à ce sport tant et si bien que pour lui, même le paradis il l'imagine avec des terrains de foot partout et des matchs tout le temps. Un jour il a une apparition; c'est un ange qui apporte un message: "j'ai deux nouvelles pour toi, une bonne et une mauvaise. La bonne, c'est qu'au paradis on joue au foot tout le temps; on ne fait que ça sur des terrains supers; ça joue comme sur un nuage!

- Et la mauvaise nouvelle ? questionne le joueur.

- C'est que tu es dans l'équipe demain!" lui répond l'ange 🗇



Unique dans la région!

Uenez revivre au Moyen-âge
avec les animations d'époque et découvrir
les métiers d'antan.

Musique - Taverne - Repas

Dimanche 12 Mai 1996

CHARPENTE - MENUISERIE ESCALIERS

## SARL DEFFAYET

Cernex 74350 CRUSEILLES

Tél. Bureau : 50 44 01 18

Tél.: 50 44 10 01 Fax: 50 44 09 69

#### SATELLITE SERVICE ANTENNES

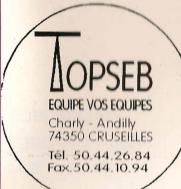
VENTE - DEPANNAGE ELECTROMENAGER TV - VIDEO

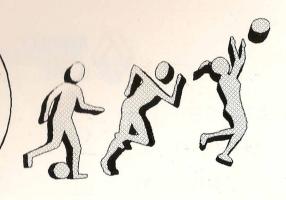
GEORGES CHARRIERE

Route de Beccon 74350 CRUSEILLES

TEL 50 44 15 49

Tél. voit.: 09 37 85 17



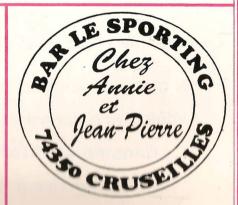


ANDRE TERRIER ELECTROMENAGER

**DEPANNAGE - VENTE** 

ANDILLY 74350 CRUSEILLES

Tél: 50 44 11 94



Tél.: 50 44 12 01